**小企业紧急经济救助贷款计划**

**受COVID-19影响的萨克拉门托市企业**

**贷款申请**

**草案– 3/17/20**

为了减轻COVID-19对萨克拉门托企业及其员工的影响，萨克拉门托市承诺将提供一次性最高一百万美元的资金，用于创建一个临时的小企业紧急经济救助基金。

**计划概述**

本市将提供最高一百万元，零利率贷款，对最多雇佣相当于25 名全职员工的小企业作临时的经济救助。每个企业贷款至多可贷款$ 25,000 ，可在收到贷款后90天内开始第一次还款。在资金总额中，至少有25万美元将提供给5名或以下员工的微型企业。贷款资金可用于支付企业的日常运营费用，例如工资。一旦提交所有必需的信息和证明文件，贷款将在先来先服务的基础上发放给合格申请者。

**申请资格**

申请零利率贷款的最低资格将建立在以下条件基础上。企业必须符合以下条件：

* 为营利为目的，所有权独立的本地企业 （非营利组织可申请资金，但将优先考虑以赢利为目的的企业）
* 拥有不超过相当于25名全职员工
* 为拥有店面的餐馆，零售，服务，或娱乐企业; 或日托机构
* 企业实体建筑在 萨克拉门托市范围内（在家里经营的企业不合资格，托儿所除外）
* 拥有有效的萨克拉门托市业务运营税务登记证（BOTC），并于2020年3月13 日仍在经营中
* 表现出由于COVID-19而出现的困难，例如收入损失
* 具有书面的病假政策，帮助受到COVID-19大流行影响的工人
* 遵守本市非歧视政策的精神
* 不包括先前已根据此计划申请零息贷款的企业主
* 与萨克拉门托市保持良好信誉（例如，目前没有拖欠账务，没有留置权或判决等）

**审批流程**

由市政府工作人员和合资质的外部合作伙伴组成的贷款委员会 贷款申请，直到所有的资金拨付完。拨款决定将在收到完整申请后30天内做出。如果本市认为需要其他信息或支持文件来审核申请，则认为该申请是不完整的。资金发放可在审批批准厚两周内（需第三方财政中介同意）。

**资金分配**

为了帮助尽可能多的企业，经批准后，资金将被分配如下：

* 相当于五名及以下员工的微型企业将获得$ 5,000的统一费率。
* 相当于6至25名全职员工的企业将获得平均每个全职员工$ 1,280。

相当于**全职的含义**

缩写FTE 是“相当于全职” 的缩写。萨克拉门托市以FTE为基础确定企业的员工总数。全职员工是每周工作40个小时的员工。例如，一个每周工作40小时的员工等于一个FTE。要确定兼职员工的FTE数量，汇总所有兼职员工的每周工作小时数，然后除以40这个数字。例如，如果一个企业有四名兼职员工，加起来总共每周工作4 0 小时，那么这些员工等于一个FTE。

**申请期间**

申请将按照先到先得的原则进行审核。申请将被滚动接受，直到所有可用资金都被拨付为止。

**信息披露**

萨克拉门托市了解并支持公众访问公共记录的权利。通过本申请提交的信息属于公共记录，可能会根据《加州公共记录法》（PRA）进行披露。此外，可能需要萨克拉门托市披露一些其他法律程序通过此申请提交的信息，例如传票。

1. 我同意萨克拉门托市可根据《加州公共记录法》或通过其他法律程序全权酌情决定通过此申请提交的信息是否予以披露。

**联系信息**

1. 主要联系人姓名
2. 主要联系人电子邮件
3. 主要联络电话

**商业信息**

1. 商家名称
2. 营业地址
3. 主要企业主名称
4. 主要企业主家庭住址
5. 议会选区
6. 您是否拥有或租赁此位置？
7. 请列出所有其他企业主的姓名和所有权份额：
8. 企业实体类型
   1. 公司（C- corp ，S- corp ）
   2. 有限责任公司
   3. 合伙企业（有限责任合伙企业，合资企业）
   4. 个人/独资
   5. 专营权
   6. 非营利组织
   7. 其他
9. 主要业务活动
   1. 零售
   2. 餐厅
   3. 儿童保育或日托
10. 请描述您的业务：

包括业务产品的内容以及产生收入的方式。

1. 正常营业时间
   1. 一周中的日子
   2. 营业时间
2. 全职员工数
3. 兼职员工数
4. 这家公司已经营多少年？

**COVID-19的影响**

1. 请描述因COVID-19造成的业务困难：

请描述对收入，员工人数，更改营业时间等的影响（可能需要验证）

1. 困难从什么时候开始？
2. 您预计在接下来的30天内会产生什么影响？（最多150个字）
3. 您可能还需要其他服务吗？
   1. 市场行销
   2. 获得资本以进行实体改善
   3. 其他（如果是其他，请指出您需要的技术帮助类型。）

**财务信息**

1. 联邦税号（EIN）
2. 萨克拉门托市营业税证明书（BOTC）编号

在以下位置搜索您的BOTC编号：[https](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=zh-CN&u=https://www.cityofsacramento.org/Finance/Revenue/Business-Operation-Tax/Looking-for-a-Business) ://www.cityofsacramento.org/Finance/Revenue/Business-Operation-Tax/Looking-for-a-Business

1. 2019 年总计业务收入

请只包括您请求协助的业务收入。

1. 2019年平均每周工资发放单
2. 2019年平均每周小时数

计算为：2019年平均每周所有员工工作总小时数，不包括加班时间

1. 每月租金或按揭贷款数额
2. 该企业或所有者是否有未完成的留置权或判决？
3. 该企业或企业主目前是否正在接受任何诉讼？

**补充资料**

请上载以下必要文件，如果被选为接收贷款，申请人则可能需要提供其他文件，包括最新的纳税申报表，IRS 941 表等。

1. 萨克拉门托市现行企业营业税证明书
2. 国税局W-9 表格

参见[https://www.irs.gov/forms-pubs/about-form-w-9](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=zh-CN&u=https://www.irs.gov/forms-pubs/about-form-w-9)

1. 其他补充资料

请上传所有有助于评估您的申请的补充信息。

**资质认证**

1. 我明白我正在申请一笔必须偿还的贷款。
2. 我在此证明我的业务遵守所有适用的法律，包括提供带薪病假和遵守反歧视 法律。
3. 我在此证明在此申请中提交的所有信息都是真实和正确的，并受到萨克拉门 托市审核。